

**PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ DE PONTIAC**

PROCÈS-VERBAL de la séance régulière du Conseil municipal tenue le mardi  
12 juin 2007 à 20h00 au centre communautaire de Pontiac situé au 2024 route 148,  
Pontiac à laquelle étaient présents :

Edward McCann, maire, Garry Dagenais, maire suppléant, les conseillers Lawrence Tracey, Harold McKenny, Jim Coyle, Raymond Gougeon, Brian Middlemiss et Dr Jean Amyotte.

Également présents, le directeur général et plusieurs contribuables.

La séance débute à 20h00.

**PAROLE AU PUBLIC**

**David Birt**

- Pour l'Association Baie Pontiac – plaintes pour les nuisances
- Remise de documents

**Michel Séguin**

- Confirmation du mesurage – chemin du Phare
- Trous sur le chemin des Pères-Dominicains
- Travaux de pavage
- Entretien – accotement – chemin des Pères-Dominicains
- Déchets - 1 fois par semaine

**Jean-Claude Carisse**

- Postes Canada
- Reçus des C.V. pour candidats ?
- Piste cyclable
- Drainage des subdivisions

**Lorraine Renaud et  
Joan Létourneau**

- Toilettes – pour jeux de pétanques

**Pat Lackey**

- 1988 route 148 - drainage

**07-06-573**

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

- 1. Ouverture de la séance**
- 2. Parole au public**
- 3. Adoption de l'ordre du jour**
- 4. Adoption des procès-verbaux des réunions antérieures**
  - 4.1 Procès-verbal de la séance spéciale du 2 mai 2007
  - 4.2 Procès-verbal de la séance régulière du 8 mai 2007
  - 4.3 Procès-verbal de la séance spéciale du 29 mai 2007
  - 4.4 Procès-verbal de la séance spéciale du 25 avril 2007
- 5. Administration**
  - 5.1 Liste des factures à payer
  - 5.2 Liste des dépenses incompressibles
  - 5.3 Engagement de dépenses de fonctionnement et d'investissement pour le mois de juin
  - 5.4 Paiement des frais – carte de credit
  - 5.5 Demande de reconnaissance – Association chemin Julie – chemin de tolérance
  - 5.6 Relocalisation de bureaux
- 6. Sécurité publique**
  - 6.1 Rapport du responsable du département incendie
  - 6.2 Engagement – nouveaux pompiers

- 7. Travaux publics**
  - 7.1 Estimé – lumière de rue – 9423 ch. Lac-des-Loups
  - 7.2 Achat - camion Ford F150 2 x 4
  - 7.3 Achat – camion Ford F550
  - 7.4 Plan de drainage (André Durocher, arpenteur) – terrain sur chemin River
  - 7.5 Fermeture du chemin Maple
  - 7.6 Projets spéciaux
  - 7.7 Limite de vitesse sur certains chemins municipaux
  - 7.8 Avis à la Ville de Gatineau – asphaltage – chemin Terry-Fox
  - 7.9 TransporAction
  - 7.10 Chemin Mohr (**discussion**)
  - 7.11 Épandage de calcium
  - 7.12 Achat de niveleuse
  - 7.13 Épandage de gravier
  - 7.14 Lumière de rue – chemin du Phare
- 8. Hygiène du milieu**
  - 8.1 Requête – M. Normand Beaudoin - collecte des ordures ménagères
- 9. Urbanisme et zonage**
  - 9.1 Rapport du délégué du département (permis émis en mai 2007)
  - 9.2 Rapport de l'assemblée du C.C.U. tenue le 14mai 2007
  - 9.3 Renouvellement de mandat – membre du C.C.U.
  - 9.4 Demande à la C.P.T.A.Q. – Jean Sébastien Rioux et Geneviève Lalonde
  - 9.5 Candidatures – membre du C.C.U.
  - 9.6 Demande à la C.P.T.A.Q. – Ferme Équestre Avant-garde
  - 9.7 Dossier litigieux et infractions
  - 9.8 Infraction - Jugement Cour supérieure – 49 chemin Dollard
- 10. Loisirs et culture**
  - 10.1 Étude Bibliothèque – Centre jeunesse
  - 10.2 Nomination au Comité de loisirs
  - 10.3 Conseil jeunesse
  - 10.4 Formulaire de demandes d'aide financière
  - 10.5 Information au citoyens / *Information to citizens*
  - 10.6 Sécurité des structures – parcs de jeux municipaux
  - 10.7 Toilettes publiques au parc
- 11. Divers**
  - 11.1 Demande d'appui – Municipalité de La Pêche
  - 11.2 Congrès 2007 (et Méritas 2007) – FQM
- 12. Rapports divers et correspondance**
  - 12.1 Correspondance de Jacques Gauthier – drainage
  - 12.2 C.V. – Michèle Senécal
  - 12.3 Demande d'emploi – Reginald Trudeau
  - 12.4 Correspondance – Centre de formation Vision-Avenir
  - 12.5 Lettre de démission – Jean-Marc Robert
  - 12.6 Avis juridique – dossier Pierre Rhéaume
  - 12.7 Accusé réception – reddition des comptes – Min. de l'environnement
  - 12.8 Correspondance du Min. des Transports – réfection de la route 366
  - 12.9 Offre de collaboration – Commission de toponymie
  - 12.10 Courriel de Serge Laforest – nouveaux pompiers
  - 12.11 Courriel de Claude DeGrace – évaluation du drainage - route 148 et ch. de la Rivière
  - 12.12 Courriel de Joël Rodrigue – demande d'information
  - 12.13 Correspondance – Association des Motoneigistes de Pontiac – nettoyage de sentier
  - 12.14 Avis de la Régie des Alcools - Demande de licence ou de permis
  - 12.15 Correspondance – Moutainview Turf – Collecte de matières recyclables
  - 12.16 Correspondance adressée à Isabelle Côté – de Leonard Lloyd
  - 12.17 Rappel aux municipalités pour l'échantillonnage du plomb – Ministère de l'environnement
- 13. Dépôt de documents**
  - 13.1 Cotisations syndicales de M. Marleau
  - 13.2 Certificat de dépôt – Travail Québec – entente avec l'union des Teamsters – nouvelles classifications
  - 13.3 Requête introductive d'instance – Cour supérieure – dossier Julian Andersen

- 13.4 Décision – C.P.T.A.Q. – dossier Jack Asselin
- 13.5 Compte rendu – C.P.T.A.Q. – dossier Louise Caron-Dufresne
- 13.6 Décision de la C.P.T.A.Q. – dossier Marc Guèvremont
- 13.7 Pétition – cul-de-sac – chemin Maple
- 13.8 Pétition – collecte des ordures ménagères
- 13.9 Résolution de la MRC des Collines – appui aux municipalités – dossier fermeture CLSC
- 13.10 Adoption du projet de règlement 121-07 de la MRC des Collines – schéma d'aménagement révisé
- 13.11 Adoption du règlement 116-06 de la MRC des Collines
- 13.12 MMQ - Rapport annuel 2006
- 13.13 Rapport annuel sur le développement – 2006 – Ville d'Ottawa
- 13.14 Procès-verbal de l'assemblée des membres du Comité consultatif agricole (CCA) de la MRC des Collines du 12 février 2007
- 13.15 Procès-verbaux du Comité du département des Travaux publics du 26 avril, 2 mai et du 7 mai

**14. Période de questions**

**15. Levée de la séance**

Il est

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Appuyé par Jim Coyle

ET RÉSOLU d'adopter l'ordre du jour avec les modifications suivantes :

- Retraits :
- 7.1 Estimé – lumière de rue – 9423 ch. Lac-des-Loups
  - 7.3 Achat – camion Ford F550
  - 7.4 Plan de drainage (André Durocher, arpenteur) – terrain sur chemin River
  - 7.5 Fermeture du chemin Maple
  - 7.9 TransporAction
  - 7.10 Chemin Mohr
  - 7.11 Épandage de calcium
  - 8.1 Requête – M. Normand Beaudoin - collecte des ordures ménagères
  - 9.6 Demande à la C.P.T.A.Q. – Ferme Équestre Avant-garde
- Ajouts :
- 5.7 Conflit d'intérêt
  - 7.15 Étude de drainage – chemin de la Rivière et Cedarvale
  - 7.16 Horaire de la collecte des ordures ménagères – commerces en préparation alimentaire
  - 11.3 Autorisation – location d'un terrain sur le chemin Murray

Adoptée

**07-06-574**

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE SPÉCIALE DU CONSEIL MUNICIPAL TENUE LE 2 MAI 2007**

Proposé par Harold McKenny  
Appuyé par Raymond Gougeon

ET RÉSOLU d'adopter le procès-verbal de la séance spéciale du conseil municipal tenue le 2 mai 2007 tel que rédigé et distribué.

Adoptée

**07-06-575**

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU CONSEIL MUNICIPAL TENUE LE 8 MAI 2007**

Proposé par Brian Middlemiss  
Appuyé par Lawrence Tracey

ET RÉSOLU d'adopter le procès-verbal de la séance régulière du conseil municipal tenue le 8 mai 2007 tel que rédigé et distribué.

Adoptée

**07-06-576**

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE SPÉCIALE DU CONSEIL MUNICIPAL TENUE LE 29 MAI 2007**

Proposé par Garry Dagenais  
Appuyé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU d'adopter le procès-verbal de la séance spéciale du conseil municipal tenue le 29 mai 2007 tel que rédigé et distribué.

Adoptée

**07-06-577**

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE SPÉCIALE DU CONSEIL MUNICIPAL TENUE LE 25 AVRIL 2007**

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Appuyé par Harold McKenny

ET RÉSOLU d'adopter le procès-verbal de la séance spéciale du conseil municipal tenue le 25 avril 2007 tel que rédigé et distribué.

Adoptée

**07-06-578**

**LISTE DES FACTURES À PAYER**

Proposé par Brian Middlemiss  
Appuyé par Raymond Gougeon

ET RÉSOLU QUE ce Conseil autorise le paiement des factures au montant de **79 095,56 \$** (voir annexe au dossier 102-102) pour la période se terminant le 31 mai 2007 et à débiter les affectations budgétaires relatives aux dépenses mentionnées sur ladite liste.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-579**

**LISTE DES DÉPENSES INCOMPRESSIBLES**

Proposé par Garry Dagenais  
Appuyé par Dr Jean Amyotte

ET RÉSOLU QUE ce Conseil approuve la liste des déboursés provenant de l'historique des chèques comprenant :

- Les dépenses incompressibles;
- les paiements par Internet;
- le montant réel des factures payées suite à une approbation par engagement de dépense ou résolution;

le tout pour un total de **207 218,16 \$** (voir annexe), pour la période se terminant le 31 mai 2007 et à débiter les affectations budgétaires relatives aux dépenses mentionnées sur ladite liste.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-580**

**ENGAGEMENTS DE DÉPENSES DE FONCTIONNEMENT ET D'INVESTISSEMENT POUR LE MOIS DE JUIN**

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Appuyé par Raymond Gougeon

ET RÉSOLU à l'unanimité d'engager les dépenses apparaissant à l'annexe A (voir dossier 102-102), pour un montant total de **8 647,96 \$** taxes en sus.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-581**

**PAIEMENT DES FRAIS POUR CARTE DE CRÉDIT**

CONSIDÉRANT QUE les relevés de compte pour les cartes de crédit ont une échéance de 30 jours pour le paiement;

CONSIDÉRANT QUE nous devons payer des intérêts sur les sommes passées dues;

CONSIDÉRANT QUE les cartes de crédits sont utilisées pour des dépenses de fonctionnement usuelles (essence, petits articles etc.);

Pour ces motifs, il est

Proposé par Jim Coyle  
Appuyé par Lawrence Tracey

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac autorise le paiement des états de compte des cartes de crédit sur réception et après vérification par le service des finances et ajoute ces dépenses à la liste des dépenses incompressibles mensuelles.

Adopté

**07-06-582**

**DEMANDE DE RECONNAISSANCE – ASSOCIATION DU CHEMIN JULIE – « CHEMIN DE TOLÉRANCE »**

CONSIDÉRANT QUE le chemin Julie ne peut faire l'objet d'une conformité aux spécifications des chemins municipaux en ce qui a trait au rond-point à son extrémité;

Il est

Proposé par Garry Dagenais  
Appuyé par Jim Coyle

ET RÉSOLU QUE la municipalité accepte la reconnaissance de l'Association du chemin Julie (chemin de tolérance), telle que présentée aux documents fournis par les membres, le tout pour l'année 2008.

Harold McKenny vote contre la résolution.

Adoptée

**07-06-583**

**RELOCALISATION DE BUREAUX**

CONSIDÉRANT le projet d'agrandissement des locaux municipaux;

CONSIDÉRANT l'espace restreint dans les locaux actuels ;

CONSIDÉRANT l'embauche de personnel nouveau ;

Il est

Proposé par Harold McKenny

Appuyé par Jim Coyle

ET RÉSOLU QUE la municipalité autorise un budget de 6 000,00 \$ pour le réaménagement des locaux afin de localiser les bureaux des nouveaux employés. Les sommes proviendront des budgets « salaires » des nouveaux employés.

Brian Middlemiss vote contre la résolution.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-584**

**CONFLIT D'INTÉRÊT**

CONSIDÉRANT QUE le conseil voudrait éviter tout conflit d'intérêt;

Il est

Proposé par Edward McCann

Appuyé par Jim Coyle

ET RÉSOLU QUE ce conseil demande qu'aucun conseiller ou conseillère municipal étant aussi un(e) employé(e) municipal, soit à temps partiel, à temps plein, à salaire ou basé sur un taux horaire, syndiqué ou non, se retire d'un caucus ou d'une séance publique lors de discussions concernant le département pour lequel (laquelle) il (elle) travaille.

Le vote est demandé et enregistré comme suit :

POUR

Harold McKenny

Jim Coyle

Dr Jean Amyotte

CONTRE

Lawrence Tracey

Brian Middlemiss

Garry Dagenais

Raymond Gougeon

Rejetée

**RAPPORT DU DÉPARTEMENT INCENDIE – APPELS – MAI 2007**

Nbre de sorties	Description de l'intervention
2	Feu de brousaille
2	Alarmes incendie
1	Secours en montagne
1	Feu sans permis
1	Feu dans un four électrique

**07-06-585**

**ENGAGEMENTS NOUVEAUX POMPIERS**

Considérant la démission de membres de la brigade d'incendie;

Considérant qu'il y a lieu de remplacer les membres démissionnaires;

Il est

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Appuyé par Jim Coyle

ET RÉSOLU QUE la municipalité procède à la publication d'une annonce dans les journaux locaux pour embaucher de nouveaux pompiers (poste budgétaire 02-22-000-340).

Adoptée

**07-06-586**

**ACHAT – CAMION FORD F150 2 X 4**

CONSIDÉRANT l'appel d'offres pour l'achat d'un camion Ford F150 2 x 4;

CONSIDÉRANT QUE Carle Ford Inc. est le plus bas soumissionnaire ;

Il est

Proposé par Jim Coyle  
Appuyé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE la municipalité fasse l'acquisition d'un camion Ford F150 2 x 4 du concessionnaire Carle Ford Inc. au coût de 21 069,00 \$ avant taxes, lequel portera le numéro de véhicule no 109. La dépense nette après taxes est de 22 743,99 \$ et les argents venant à même le fonds de roulement no 55-911-00 seront remboursés en part égale par les budgets de voirie, de l'eau et de l'égout, sur une période de 4 ans débutant en 2008 à raison de 5 686,00 \$ par année, se terminant en 2011.

La présente résolution annule la résolution no 07-03-476.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-587**

**PROJETS SPECIAUX**

CONSIDÉRANT le rapport soumis par le comité des projets spéciaux;

CONSIDÉRANT les recommandations du comité pour les projets spéciaux incluses dans le rapport déposé;

Il est

Proposé par Raymond Gougeon  
Appuyé par Garry Dagenais

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac :

1 : Accorde une aide financière aux associations suivantes :

1) Plage Albert Tremblay	3 500\$
2) Pointe aux Roches	5 655\$
3) Plage François Tremblay	3 477\$

**Total 12 632\$**

2 : Demande aux associations d'utiliser le nouveau formulaire de demande d'aide financière.

- 3 : Privilégie les demandes d'aide triennales qui cadrent dans l'esprit du processus d'aide financière aux associations.
- 4 Demande que toute aide financière qui comporte des travaux à un même entrepreneur de plus de 1 000 \$ fasse l'objet de 2 estimés ou soumissions.

Le vote est demandé et enregistré comme suit :

POUR

Garry Dagenais  
Brian Middlemiss  
Raymond Gougeon  
Lawrence Tracey

CONTRE

Jim Coyle  
Harold McKenny (pas invité  
à la réunion)  
Dr Jean Amyotte

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-588**

**LIMITE DE VITESSE SUR CERTAINS CHEMINS MUNICIPAUX**

CONSIDÉRANT QUE depuis quelques années la densité d'occupation domiciliaire sur certains chemins a beaucoup augmenté;

CONSIDÉRANT QUE les résidents des chemins ou la densité d'occupation élevée demande à la municipalité de réduire la vitesse sur ces chemins;

En conséquence, il est

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Appuyé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE la municipalité de Pontiac débute le processus devant mener à la diminution de la vitesse de circulation sur les chemins suivants :

Marquis, Cedarvale, Davis, Soulières, Lavigne, Omkar, Panorama, Lelièvre, Dubois, Maple, Cregheur, Tremblay (à partir de Lamoureux), des Pères-Dominicains (à partir de Papineau).

Adoptée

**07-06-589**

**AVIS À LA VILLE DE GATINEAU – ASPHALTAGE – CHEMIN TERRY-FOX**

Il est

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Appuyé par Jim Coyle

ET RÉSOLU QUE le conseil informe la ville de Gatineau qu'elle a l'intention d'effectuer des travaux d'asphaltage sur le chemin Terry-Fox entre la route 148 et le chemin Cedarvale et que les coûts dont elle sera redevable seront envoyés ultérieurement.

Adoptée

**07-06-590**

**ACHAT DE NIVELEUSE**

CONSIDÉRANT le processus d'appel d'offres pour une niveleuse;

CONSIDÉRANT QUE la Cie Strongco est le seul soumissionnaire conforme ;

CONSIDÉRANT QUE le prix de la niveleuse a été négocié à la baisse et passe de 241 325,00 \$ (avant taxes) à 234 200,00 \$ ;

Il est

Proposé par       Lawrence Tracey  
Appuyé par        Garry Dagenais

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac fasse l'acquisition d'une niveleuse de marque Volvo au coût de 252 995,00 \$ net (taxes incluses) tel que négocié avec le plus bas soumissionnaire conforme, soit la Cie Strongco.

IL EST DE PLUS RÉSOLU QUE le montant de 18 863,00 \$ soit l'écart entre le règlement d'emprunt (234 131,93 \$) et le prix soumissionné 252 995,00 \$ soit pris à même le fonds de roulement sur 2 ans soit 9 431,00\$ en 2008 et 9 432,00 \$ en 2009.

Le vote est demandé et enregistré comme suit :

POUR

Garry Dagenais  
Brian Middlemiss  
Raymond Gougeon  
Lawrence Tracey

CONTRE

Dr Jean Amyotte  
Jim Coyle  
Harold McKenny

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-591**

**ÉPANDAGE DE GRAVIER**

Il est

Proposé par       Garry Dagenais  
Appuyé par        Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE la municipalité autorise le Directeur des travaux publics à épandre du gravier sur le chemin Créghneur à partir de la propriété de M. Raymond Bélisle jusqu'au chemin de la Butte, pour une somme de 10 000,00 \$ (budget no 02-32-000-620).

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-592**

**LUMIÈRE DE RUE – CHEMIN DU PHARE**

Il est

Proposé par       Raymond Gougeon  
Appuyé par        Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE la municipalité accorde une aide financière de 1 200,00 \$ à l'Association du chemin du Phare pour l'installation d'une lumière de rue.

Le vote est demandé et enregistré comme suit :

POUR

Brian Middlemiss  
Raymond Gougeon  
Lawrence Tracey

CONTRE

Harold McKenny  
Jim Coyle  
Dr Jean Amyotte  
Garry Dagenais

Rejetée

**07-06-593**

**ETUDE DE DRAINAGE CHEMIN DE LA RIVIÈRE ET CEDARVALE**

CONSIDÉRANT QUE la municipalité devra faire des travaux de correction de drainage sur le Chemin de la Rivière et des études préparatoires pour des travaux sur le Chemin Cedarvale;

CONSIDÉRANT les offres reçues de la part de firmes d'ingénieur;

Il est

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Secondé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac confie à Fondex Shermont le mandat des études de drainage des chemins de la Rivière et Cedarvale pour la somme de 30 000,00 \$ tel que négocié pour l'ensemble du contrat.

Harold McKenny et Jim Coyle votent contre la résolution.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-594**

**HORAIRE DE LA COLLECTE DES ORDURES MÉNAGÈRES – COMMERCES EN PRÉPARATION ALIMENTAIRE**

Il est

Proposé par Jim Coyle  
Appuyé par Raymond Gougeon

ET RÉSOLU QUE le conseil demande à l'entrepreneur qui s'occupe de la collecte des ordures ménagères de ramasser les déchets de façon hebdomadaire chez les commerçants en préparation alimentaires pour la période débutant la semaine du 25 juin 2007 jusqu'au 31 octobre 2007. (Poste budgétaire 02-45-110-522).

Adoptée

**DÉPÔT DU RAPPORT DES PERMIS ÉMIS EN MAI 2007**

Le Directeur général dépose le rapport.

**DÉPÔT DU RAPPORT DU C.C.U. DE LA SÉANCE DU 14 MAI 2007**

Le Directeur général dépose le rapport.

**07-06-595**

**MEMBRE DU C.C.U**

Il est

Proposé par Garry Dagenais  
Appuyé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE ce Conseil, sur recommandation du C.C.U., renouvelle le mandat de Mme Marcelle Chabot pour une période de deux ans à titre de Membre du Comité consultatif d'Urbanisme de la Municipalité de Pontiac.

Adoptée

**07-06-596**

**DEMANDE À LA C.P.T.A.Q – Jean-Sébastien Rioux et Geneviève Lalonde**

CONSIDÉRANT QUE la demande a pour but l'utilisation autre qu'agricole du lot 2750617 situé au 1854, ch. de la Montagne dans le but d'y construire une résidence unifamiliale;

CONSIDÉRANT l'inventaire restreint des lots en zone résidentielle;

EN CONSÉQUENCE, il est

Proposé par Brian Middlemiss

Appuyé par Harold McKenny

ET RÉSOLU QUE ce conseil supporte la demande de la requérante ayant pour but l'utilisation autre qu'agricole du lot 2750617 situé au 1854, ch. de la Montagne dans le but d'y construire une résidence unifamiliale.

Adoptée

**07-06-597**

**NOMINATION – MEMBRE DU C.C.U.**

CONSIDÉRANT l'appel de candidatures pour être membre du Comité consultatif d'urbanisme ;

Il est

Proposé par Dr Jean Amyotte

Appuyé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE sous la recommandation du C.C.U., le conseil municipal nomme M. Rick Knox à titre de membre du C.C.U. pour un mandat de deux (2) ans.

Harold McKenny vote contre la résolution.

Adoptée

**07-06-598**

**DOSSIER LITIGIEUX ET INFRACTIONS**

CONSIDÉRANT QUE La municipalité de Pontiac souhaite accélérer le processus d'application des divers règlements municipaux;

CONSIDÉRANT QUE certaines personnes en infraction, après avoir reçu des avis d'infractions de la part de la Municipalité continuent de ne pas se conformer;

CONSIDÉRANT que le Conseil reconnaît qu'il y a infraction;

Il est

Proposé par Dr Jean Amyotte

Appuyé par Jim Coyle

ET RÉSOLU QUE la municipalité de Pontiac autorise l'inspectrice en bâtiments et environnement, Mme Isabelle Côté, à transmettre à nos conseillers juridique, pour procédures, le dossier en infraction sous le no de rôle 2338-54-4441.

Adoptée

**07-06-599**

**INFRACTION – RÈGLEMENT DE NUISANCES – 49 chemin Dollard**

CONSIDÉRANT le règlement 04-07 concernant les nuisances publiques sur le territoire de la municipalité ;

CONSIDÉRANT QUE les coûts encourus par la municipalité, aux fins de faire respecter et appliquer le jugement de la Cour supérieure, constituent une créance prioritaire sur l'immeuble au 49, chemin Dollard, qui seront assimilés à une taxe foncière ;

CONSIDÉRANT QU'une estimation pour le nettoyage de ladite propriété, a été demandé à l'entrepreneur Mountainview Turf afin d'en retirer les nuisances;

EN CONSÉQUENCE, il est

Proposé par Garry Dagenais  
Appuyé par Raymond Gougeon

ET RÉSOLU QUE ce conseil accepte l'estimation de Mountainview Turf pour une somme inférieure à 2 000,00 \$ pour procéder au nettoyage de ladite propriété.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

**07-06-600**

**ÉTUDE BIBLIOTHÈQUE - CENTRE JEUNESSE**

CONSIDÉRANT QUE M. Raymond Gougeon a débuté une étude sur la bibliothèque de Luskville;

CONSIDÉRANT QUE le comité souhaiterait qu'un centre jeunesse voit le jour dans la municipalité;

CONSIDÉRANT QUE le comité supporte un tel projet;

Il est

Proposé par Brian Middlemiss  
Appuyé par Raymond Gougeon

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac, sous la recommandation du Comité de loisirs, demande à M. Raymond Gougeon d'inclure dans son étude de la bibliothèque la possibilité d'ajout d'un local pour servir à ce projet.

Adoptée

**07-06-601**

**NOMINATION AU COMITÉ DES LOISIRS**

CONSIDÉRANT le départ de M. Russell Allen à titre de membre du Comité de loisirs

CONSIDÉRANT qu'il y a lieu d'avoir une représentation de la part des citoyens

CONSIDÉRANT QU'une publication dans le journal pour combler un poste au sein du Comité de loisirs

CONSIDÉRANT QUE suite à la publication 2 candidatures ont été reçues et suite à l'étude de celles-ci

EN CONSÉQUENCE, il est

Proposé par Garry Dagenais  
Appuyé par Jean Amyotte

ET RÉSOLU QUE la municipalité de Pontiac, sous recommandation du Comité de loisir accepte la candidature de Mme Guylaine La Salle pour siéger à titre de membre du Comité de loisirs.

IL EST DE PLUS recommandé d'envoyer une lettre de remerciements à la deuxième personne qui a déposé sa candidature pour son intérêt pour ce poste bénévole.

Adoptée

**07-06-602**

**CONSEIL JEUNESSE**

CONSIDÉRANT QUE M. Raymond Gougeon a soulevé au conseil le projet sur la création d'un « Conseil Jeunesse »;

CONSIDÉRANT QUE M. Raymond Gougeon a présenté le projet au Comité de loisir pour commentaires;

CONSIDÉRANT QUE le Comité de loisirs est d'avis qu'un tel projet pourrait intéresser les jeunes et pourrait même avoir pour effet d'inciter un jeune à venir siéger sur le comité;

Il est

Proposé par Raymond Gougeon  
Appuyé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac effectue un sondage auprès des jeunes sur leur intérêt à former un conseil jeunesse dans la municipalité.

Adoptée

**07-06-603**

**FORMULAIRE DE DEMANDES FINANCIÈRES**

CONSIDÉRANT QUE la municipalité utilise plusieurs formulaires d'aide pour les demandes financières pour étude, entre autre, par les comités de loisir et chemins de tolérance;

CONSIDÉRANT QU'un nouveau formulaire a été présenté au comité de loisirs;

Il est

Proposé par Raymond Gougeon  
Appuyé par Garry Dagenais

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac accepte le nouveau formulaire d'aide financière pour le Comité de loisirs.

Adoptée

**07-06-604**

**INFORMATIONS AUX CITOYENS**

CONSIDÉRANT QUE les membres du Comité des loisirs sont d'avis que les citoyens ne sont pas informés adéquatement des événements qui ont lieux dans la municipalité ou des services offerts par la municipalité

CONSIDÉRANT QUE certains résidents n'ont pas nécessairement accès à l'Internet pour être informés des activités

Il est

Proposé par Raymond Gougeon  
Appuyé par Brian Middlemiss

ET RÉSOLU QUE la Municipalité de Pontiac, sous recommandation du Comité des loisirs fasse publier, 4 fois par année, un bulletin d'information pour les citoyens publicisant les événements et services de la municipalité. Un avis sera envoyé aux citoyens et organismes pour les informer du processus à suivre pour leur permettre d'envoyer l'information à la municipalité afin de la publiciser.

Adoptée

**07-06-605**

**STRUCTURES – PARCS DE JEUX MUNICIPAUX**

CONSIDÉRANT la correspondance de Mme Joan Belsher concernant l'aspect sécuritaire du parc à Quyon ;

CONSIDÉRANT QUE certains appareils ont besoin de réparation ;

Il est

Proposé par Dr Jean Amyotte  
Appuyé par Garry Dagenais

ET RÉSOLU QUE suite à la recommandation du Comité de loisirs, le conseil accepte de faire vérifier les structures de jeux au parc dans le village de Quyon et celui sur le chemin Beaudoin afin de connaître si elles sont sécuritaires et que les réparations nécessaires soient effectuées tous les ans.

Adoptée

**07-06-606**

**TOILETTE PUBLIQUE – PARC DE BALLE À LUSKVILLE**

Il est

Proposé par Jim Coyle  
Appuyé par Raymond Gougeon

ET RÉSOLU QUE la municipalité loue une toilette mobile pour y être installée au parc de balle à Luskville (jeu de pétanque) durant la saison estivale.

Adoptée

**07-06-607**

**AUTORISATION – LOCATION D'UN TERRAIN SUR LE CHEMIN MURRAY**

CONSIDÉRANT QUE M. Alain Larose a fait parvenir une lettre au bureau du secrétaire- trésorier manifestant son désir de louer le terrain situé sur le chemin Murray pour la coupe du foin;

CONSIDÉRANT QUE M. Alain Larose stipule également qu'il ne tient nullement la municipalité responsable de tous dommages et qu'il effectue la coupe à ses propres risques;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité peut louer ses biens, C.M. art 6(3) ;

EN CONSÉQUENCE, il est

Proposé par        Jim Coyle  
Appuyé par        Garry Dagenais

ET RÉSOLU QUE ce Conseil autorise la location du terrain situé sur le chemin Murray pour une somme de 1,00 \$ à monsieur Alain Larose pour la coupe de foin et ce à ses propres risques.

Adoptée

Certificat de disponibilité de crédit no 0607026

### **PÉRIODE DE QUESTIONS**

**07-06-608**

### **LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

Il est

Proposé par        Jim Coyle  
Appuyé par        Harold McKenny

ET RÉSOLU de lever l'assemblée à 22h05 ayant épuisé l'ordre du jour.

Adoptée

### **Certificat de disponibilité de crédit / 0607026**

Je, soussigné, directeur général, conformément à l'article 961 du Code municipal du Québec, certifie que la municipalité dispose, au fonds général d'administration, de crédits suffisants pour ces dépenses reliées aux résolutions suivantes: de 07-06-578 à 07-06-580, 07-06-583, de 07-06-586 à 07-06-587, de 07-06-590 à 07-06-591, 07-06-593, 07-06-599 et 07-06-607.

---

MAIRE

---

DIRECTEUR GÉNÉRAL